

## **Dolmetschen an Regelschulen - Arbeitstagung am 19.01.2013 in Kassel**

Das Dolmetschen an Regelschulen ist ein neues Arbeitsfeld, das hohe Anforderungen an Gebärdensprachdolmetscher/-innen, aber auch an die Kinder, stellt. In Deutschland gibt es nun schon einige gehörlose Kinder, die mit Gebärdensprachdolmetscher/-innen in der Regelschule unterrichtet werden.

Um einen Überblick über die laufenden Beschulungen und besonderen Anforderungen zu erhalten, möchten wir eine Arbeitstagung für Dolmetscher/-innen, die schon in diesem Bereich tätig oder interessiert sind, anbieten.

### **Programm am 19.01.2013**

- 11:00 - 13:00 Uhr      Vortrag: „Besonderheiten beim Dolmetschen in Regelschulen“ (Sabine Voss und Karin Kestner ) anschließend Diskussion
- 13:00 - 14:00 Uhr      Mittagspause (im Hotelrestaurant à la carte)
- 14:00 - 15:30 Uhr      Erfahrungsaustausch (Herausforderungen anhand von Praxisbeispielen und Lösungsstrategien)
- 15:30 - 16:00 Uhr      Kaffeepause
- 16:00 - 17:00 Uhr      Arbeitsgruppen zur Erarbeitung von Standards beim Dolmetschen in Regelschulen
- 17:00 - 18:00 Uhr      Präsentation der Ergebnisse aus den Arbeitsgruppen
- Ab 18:00 Uhr ...      nettes Beisammensein und Ausklang in einem netten Lokal in der Nähe

Tagungsgebühren werden auf die Teilnehmer/-innen umgelegt und betragen ca. 15 Euro incl. Kaffee, Bezahlung erfolgt vor Ort.

Anmeldungen bis 07.01.2013 an [karin@kestner.de](mailto:karin@kestner.de)

Tagungsort:

#### **Kurfürst Wilhelm I Hotel**

Wilhelmshöher Allee 257, 34131 Kassel

Telefon: 0561 3 18 70

Übernachtungsmöglichkeiten gibt es im Hotel oder (günstiger) in der Jugendherberge Kassel.

Wir freuen uns auf zahlreiche Anmeldungen und einen konstruktiven Austausch auch zum Wohl der gehörlosen Kinder

Sabine Voss & Karin Kestner